

## 212639-2026 - Gara

**Germania – Servizi di trasporto (escluso il trasporto di rifiuti) – Schülerbeförderung Stadt Gladbeck für das Schuljahr 2026/2027 bis max. Ende des Schuljahres 2028/2029**

**OJ S 61/2026 27/03/2026**

**Bando di gara o di concessione – regime ordinario**

**Servizi**

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: Stadt Gladbeck ZVST

E-mail: [zvst@stadt-gladbeck.de](mailto:zvst@stadt-gladbeck.de)

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: Schülerbeförderung Stadt Gladbeck für das Schuljahr 2026/2027 bis max. Ende des Schuljahres 2028/2029

Descrizione: Beförderung von Schüler:innen zum Gladbecker Hallenbad und zum Lehrschwimmbecken der Südparkschule (Schwimmfahrten), zur Artur-Schirmmacher-Sporthalle und zur Sporthalle des Heisenberg-Gymnasiums in den Schuljahren 2026/2027, 2027/2028, 2028/2029.

Identificativo della procedura: 64d853fd-5e9a-407d-a4f8-af6574e64558

Identificativo interno: S-GLA-2026-0008

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 60000000 Servizi di trasporto (escluso il trasporto di rifiuti)

##### 2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Gladbeck

Codice postale: 45964-45968

Suddivisione del paese (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Paese: Germania

##### 2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Die unter Nr. 6 im Formblatt 631 EU genannte Einräumung des Bonus für Werkstätten für Behinderte kommt nicht zur Anwendung!

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

Diritto transfrontaliero applicabile: Bei Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU (Russlandbezug) wird der Teilnehmer ausgeschlossen.

##### 2.1.5. Condizioni di appalto

**Modalità di presentazione:**

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 3

**Condizioni contrattuali:**

Numero massimo di lotti per i quali può essere aggiudicato un appalto a un offerente: 3

**2.1.6. Motivi di esclusione**

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso, Documento di gara, Documento di gara unico europeo (DGUE)

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Corruzione: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Partecipazione a un'organizzazione criminale: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Frode: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Insolvenza: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Amministrazione controllata: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Grave illecito professionale: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Cessazione di attività: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

## 5. Lotto

---

### 5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Beförderung Gladbecker Schüler:innen zum Lehrschwimmbecken der Südparkschule

Descrizione: s. Titel

Identificativo interno: LOT-0001

#### 5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 60000000 Servizi di trasporto (escluso il trasporto di rifiuti)

#### 5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Stadt Gladbeck

Località: Gladbeck

Codice postale: 45964-45968

Suddivisione del paese (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Paese: Germania

#### 5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 02/09/2026

Data di fine durata: 29/06/2029

#### 5.1.6. Informazioni generali

Si tratta di un appalto rinnovabile

##### Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

#### 5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

#### 5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara, Documento di gara unico europeo (DGUE)

Criterio: Misure di gestione ambientale

Descrizione del criterio di selezione: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind. Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im

Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger gegenüber nachzuweisen. Mit Abgabe des Angebots verpflichtet sich der Bieter, nur noch Fahrzeuge mit grüner Plakette einzusetzen. Der Bieter ist verpflichtet, die jeweils geltenden Unfallverhütungs- und Arbeitsschutzvorschriften sowie die allgemein anerkannten sicherheitstechnischen und arbeitsmedizinischen Regelungen gewissenhaft zu beachten. Der Anforderungskatalog für Kraftomnibusse (KOM) und Kleinbusse (Pkw) der Unfallkasse Nordrhein-Westfalen ist zu beachten. Der Bieter verpflichtet sich, ausschließlich eigene Fahrzeuge und eigenes Personal für die Schülerbeförderung einzusetzen. Dies bedeutet, dass keine Subunternehmer oder Fremdfirmen mit der Beförderung der Schüler beauftragt werden dürfen. Das Unternehmen trägt somit die volle Verantwortung für die Qualität und Sicherheit der Beförderung.

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: Der Unternehmer darf für die Schulbusfahrten nur Fahrer einsetzen, die zuverlässig und für den Transport von Schüler:innen geeignet sind. Der Unternehmer hat beim Einsatz von Personenkraftwagen nur Fahrer:innen einzusetzen, die die Erlaubnis zur Fahrgastbeförderung gem. § 15 d StVZO besitzen. Der Anforderungskatalog für KOM und Kleinbusse, die zur Beförderung von Schülern und Kindergartenkindern besonders eingesetzt werden, ist zu beachten.

Criterio: Certificati rilasciati da organi indipendenti riguardanti sistemi o standard di gestione ambientale

Descrizione del criterio di selezione: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind. Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Criterio: Certificati rilasciati da organi indipendenti riguardanti standard di assicurazione della qualità

Descrizione del criterio di selezione: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger auf Verlangen nachzuweisen.

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Criterio: Sicurezza nel trattamento, conservazione e trasmissione di informazioni classificate

Descrizione del criterio di selezione: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: Der Unternehmer hat sich und seine Fahrer nach Maßgabe der gesetzlichen Bestimmung gegen Haftpflichtschäden, die Dritte geltend machen, zu versichern. Der Unternehmer hat ferner für die Fahrgastversicherung zu sorgen. Die Verantwortung für Schäden, die sich unmittelbar aus der Beförderung der Schüler und aus der Beschaffenheit und des Zustandes des Fahrzeuges ergeben, tragen allein der Unternehmer und sein Fahrer. Der Unternehmer stellt die Stadt Gladbeck von allen Schadenersatzansprüchen frei.

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung zu Verbindungen mit anderen Unternehmen derselben Branche (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU (Anlage zum Vergabeverfahren), Anlage MiLoG (Anlage zum Vergabeverfahren).

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: Auf Verlangen sind Nachweise (Handelsregister, Eintragung bei der Industrie- und Handelskammer) vorzulegen.

#### **5.1.10. Criteri di aggiudicazione**

**Criterio:**

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: Preis

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

**Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 27/04/2026 23:59:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 49 Giorni

**Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:**

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: gem. § 56 VgV

**Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:**

Data di apertura: 28/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Stadt Gladbeck Zentrale Vergabestelle Willy-Brandt-Platz 2 45964 Gladbeck Deutschland

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: no

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer Westfalen

Informazioni sui termini per il riesame: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein

Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Stadt Gladbeck ZVST

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Stadt Gladbeck ZVST

**5.1. Lotto: LOT-0002**

Titolo: Beförderung Gladbecker Schüler:innen zum Hallenbad Gladbeck

Descrizione: s. Titel

Identificativo interno: LOT-0002

**5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 60000000 Servizi di trasporto (escluso il trasporto di rifiuti)

**5.1.2. Luogo di esecuzione**

Indirizzo postale: Stadt Gladbeck

Località: Gladbeck

Codice postale: 45964-45968

Suddivisione del paese (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Paese: Germania

**5.1.3. Durata stimata**

Data di inizio: 02/09/2026

Data di fine durata: 29/06/2029

**5.1.6. Informazioni generali**

Si tratta di un appalto rinnovabile

**Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

**5.1.7. Appalto strategico**

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

**5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara, Documento di gara unico europeo (DGUE)

Criterio: Misure di gestione ambientale

Descrizione del criterio di selezione: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind.

Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger gegenüber nachzuweisen. Mit Abgabe des Angebots verpflichtet sich der Bieter, nur noch Fahrzeuge mit grüner Plakette einzusetzen. Der Bieter ist verpflichtet, die jeweils geltenden Unfallverhütungs- und Arbeitsschutzvorschriften sowie die allgemein anerkannten sicherheitstechnischen und arbeitsmedizinischen Regelungen gewissenhaft zu beachten. Der Anforderungskatalog für Kraftomnibusse (KOM) und Kleinbusse (Pkw) der Unfallkasse Nordrhein-Westfalen ist zu beachten. Der Bieter verpflichtet sich, ausschließlich eigene Fahrzeuge und eigenes Personal für die Schülerbeförderung einzusetzen. Dies bedeutet, dass keine Subunternehmer oder Fremdfirmen mit der Beförderung der Schüler beauftragt werden dürfen. Das Unternehmen trägt somit die volle Verantwortung für die Qualität und Sicherheit der Beförderung.

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: Der Unternehmer darf für die Schulbusfahrten nur Fahrer einsetzen, die zuverlässig und für den Transport von Schüler:innen geeignet sind. Der Unternehmer hat beim Einsatz von Personenkraftwagen nur Fahrer:innen einzusetzen, die die Erlaubnis zur Fahrgastbeförderung gem. § 15 d StVZO besitzen. Der Anforderungskatalog für KOM und Kleinbusse, die zur Beförderung von Schülern und Kindergartenkindern besonders eingesetzt werden, ist zu beachten.

Criterio: Certificati rilasciati da organi indipendenti riguardanti sistemi o standard di gestione ambientale

Descrizione del criterio di selezione: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind. Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Criterio: Certificati rilasciati da organi indipendenti riguardanti standard di assicurazione della qualità

Descrizione del criterio di selezione: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger auf Verlangen nachzuweisen.

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Criterio: Sicurezza nel trattamento, conservazione e trasmissione di informazioni classificate

Descrizione del criterio di selezione: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: Der Unternehmer hat sich und seine Fahrer nach Maßgabe der gesetzlichen Bestimmung gegen Haftpflichtschäden, die Dritte geltend machen, zu versichern. Der Unternehmer hat ferner für die Fahrgastversicherung zu sorgen. Die Verantwortung für Schäden, die sich unmittelbar aus der Beförderung der Schüler und aus der Beschaffenheit und des Zustandes des Fahrzeuges ergeben, tragen allein der Unternehmer und sein Fahrer. Der Unternehmer stellt die Stadt Gladbeck von allen Schadenersatzansprüchen frei.

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung zu Verbindungen mit anderen Unternehmen derselben Branche (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU (Anlage zum Vergabeverfahren), Anlage MiLoG (Anlage zum Vergabeverfahren).

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: Auf Verlangen sind Nachweise (Handelsregister, Eintragung bei der Industrie- und Handelskammer) vorzulegen.

#### **5.1.10. Criteri di aggiudicazione**

##### **Criterio:**

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: Preis

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

##### **Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 27/04/2026 23:59:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 49 Giorni

##### **Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:**

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: gem. § 56 VgV

##### **Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:**

Data di apertura: 28/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Stadt Gladbeck Zentrale Vergabestelle Willy-Brandt-Platz 2 45964 Gladbeck Deutschland

##### **Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: no

#### **5.1.15. Tecniche**

##### **Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

##### **Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

#### **5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer Westfalen

Informazioni sui termini per il riesame: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).  
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Stadt Gladbeck ZVST  
Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Stadt Gladbeck ZVST

#### **5.1. Lotto: LOT-0003**

Titolo: Beförderung Gladbecker Schüler:innen der Ingeborg-Drewitz-Gesamtschule zur Artur-Schirmacher-Sporthalle und zur Sporthalle des Heisenberg-Gymnasiums

Descrizione: s. Titel

Identificativo interno: LOT-0003

##### **5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 60000000 Servizi di trasporto (escluso il trasporto di rifiuti)

##### **5.1.2. Luogo di esecuzione**

Indirizzo postale: Stadt Gladbeck

Località: Gladbeck

Codice postale: 45964-45968

Suddivisione del paese (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Paese: Germania

##### **5.1.3. Durata stimata**

Data di inizio: 02/09/2026

Data di fine durata: 29/06/2029

##### **5.1.6. Informazioni generali**

Si tratta di un appalto rinnovabile

###### **Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

##### **5.1.7. Appalto strategico**

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

##### **5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara, Documento di gara unico europeo (DGUE)

Criterio: Misure di gestione ambientale

Descrizione del criterio di selezione: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind. Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger gegenüber nachzuweisen. Mit Abgabe des Angebots verpflichtet sich der Bieter, nur noch Fahrzeuge mit grüner Plakette einzusetzen. Der Bieter ist verpflichtet, die jeweils geltenden Unfallverhütungs- und Arbeitsschutzvorschriften sowie die allgemein anerkannten sicherheitstechnischen und arbeitsmedizinischen Regelungen gewissenhaft zu beachten. Der Anforderungskatalog für Kraftomnibusse (KOM) und Kleinbusse (Pkw) der Unfallkasse Nordrhein-Westfalen ist zu beachten. Der Bieter verpflichtet sich, ausschließlich eigene Fahrzeuge und eigenes Personal für die Schülerbeförderung einzusetzen. Dies bedeutet, dass keine Subunternehmer oder Fremdfirmen mit der Beförderung der Schüler beauftragt werden dürfen. Das Unternehmen trägt somit die volle Verantwortung für die Qualität und Sicherheit der Beförderung.

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: Der Unternehmer darf für die Schulbusfahrten nur Fahrer einsetzen, die zuverlässig und für den Transport von Schüler:innen geeignet sind. Der Unternehmer hat beim Einsatz von Personenkraftwagen nur Fahrer:innen einzusetzen, die die Erlaubnis zur Fahrgastbeförderung gem. § 15 d StVZO besitzen. Der Anforderungskatalog für KOM und Kleinbusse, die zur Beförderung von Schülern und Kindergartenkindern besonders eingesetzt werden, ist zu beachten.

Criterio: Certificati rilasciati da organi indipendenti riguardanti sistemi o standard di gestione ambientale

Descrizione del criterio di selezione: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind. Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Criterio: Certificati rilasciati da organi indipendenti riguardanti standard di assicurazione della qualità

Descrizione del criterio di selezione: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger auf Verlangen nachzuweisen.

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Criterio: Sicurezza nel trattamento, conservazione e trasmissione di informazioni classificate  
Descrizione del criterio di selezione: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio  
Descrizione del criterio di selezione: Der Unternehmer hat sich und seine Fahrer nach Maßgabe der gesetzlichen Bestimmung gegen Haftpflichtschäden, die Dritte geltend machen, zu versichern. Der Unternehmer hat ferner für die Fahrgastversicherung zu sorgen. Die Verantwortung für Schäden, die sich unmittelbar aus der Beförderung der Schüler und aus der Beschaffenheit und des Zustandes des Fahrzeuges ergeben, tragen allein der Unternehmer und sein Fahrer. Der Unternehmer stellt die Stadt Gladbeck von allen Schadenersatzansprüchen frei.

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari  
Descrizione del criterio di selezione: Die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung zu Verbindungen mit anderen Unternehmen derselben Branche (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU (Anlage zum Vergabeverfahren), Anlage MiLoG (Anlage zum Vergabeverfahren).

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio  
Descrizione del criterio di selezione: Auf Verlangen sind Nachweise (Handelsregister, Eintragung bei der Industrie- und Handelskammer) vorzulegen.

#### **5.1.10. Criteri di aggiudicazione**

**Criterio:**

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: Preis

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

**Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 27/04/2026 23:59:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 49 Giorni

**Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:**

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: gem. § 56 VgV

**Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:**

Data di apertura: 28/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Stadt Gladbeck Zentrale Vergabestelle Willy-Brandt-Platz 2 45964 Gladbeck Deutschland

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: no

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer Westfalen

Informazioni sui termini per il riesame: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Stadt Gladbeck ZVST

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Stadt Gladbeck ZVST

## 8. Organizzazioni

---

**8.1. ORG-7001**

Nome ufficiale: Stadt Gladbeck ZVST

Numero di registrazione: Leitweg-ID: 0555620014014-31001-14

Indirizzo postale: Willy-Brandt-Platz 2

Località: Gladbeck

Codice postale: 45964

Suddivisione del paese (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Paese: Germania

Referente: Zentrale Vergabestelle

E-mail: [zvst@stadt-gladbeck.de](mailto:zvst@stadt-gladbeck.de)

Telefono: +49 2043992108

Indirizzo internet: [www.gladbeck.de](http://www.gladbeck.de)

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

### 8.1. ORG-7004

Nome ufficiale: Vergabekammer Westfalen  
Numero di registrazione: Leitweg-ID: 05515-03004-07  
Indirizzo postale: Domplatz 1-3  
Località: Münster  
Codice postale: 48143  
Suddivisione del paese (NUTS): Recklinghausen (DEA36)  
Paese: Germania  
E-mail: [vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de](mailto:vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de)  
Telefono: +49 2514110  
Fax: +49 2514112165  
Indirizzo internet: <https://www.bezreg-muenster.de>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Organizzazione competente per i ricorsi

### 8.1. ORG-7005

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)  
Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83  
Località: Bonn  
Codice postale: 53119  
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Paese: Germania  
E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Telefono: +49228996100

**Ruoli di questa organizzazione:**

TED eSender

## Informazioni sull'avviso

---

Identificativo/versione dell'avviso: 6ff09de3-57a2-4886-b590-e4e5786f71dd - 01  
Tipo di formulario: Gara  
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario  
Sottotipo di avviso: 16  
Data di trasmissione dell'avviso: 26/03/2026 12:10:19 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale  
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco  
Numero di pubblicazione dell'avviso: 212639-2026  
Numero dell'edizione della GU S: 61/2026  
Data di pubblicazione: 27/03/2026